www.14october.com

بين اللغة والموسيقي

ليست قضية وزن وتقفية فقط

في عصرنا التقليدي هذا خلط الحابل بالنابل، والشعر بالنثر، والعامي بالفصيح، فصار كله لدى العرب (شعراً) و(قصيداً)، وكل من قيض له أن يرصف جملتين، فيهما درجة ما من الإحالة والانزياح، بات يدعى شاعرا وقصاداً، وبمنتهى المجانية والهزلية! كثرت لهذا أسماء الشعراء العرب كثرة فاحشة، لم يسبق لها مثيل في التاريخ العربي،

بل في التاريخ أجمع؛ لأن هذا الفتح العظيم للمصطلحات، والتدمير المتواصل للمعايير الفنية، قد أطلق يأجوج ومأجوج الكلمات، حتى أصبحت صناعة موسوعة حديثة شاملة تستوعب الشعراء العرب مستحيلة من سابع المستحيلات، مهما ادعت الإحاطة والتقصى؛ لأن ذلك سيعنى موسوعة بكل من هب فكتب جملتين من ذلك النوع المذكور.

فإذا أضفنا الشعر العامي (على البيعة)، صار ذلك يعنى موسوعة بكل المواطنين العرب، بل بكل من نطق العربية في مشارق الأرض ومغاربها!

د/ عبدالله بن أحمد الفيفي

أفنحن بهذا نتقدم أم نتأخر؟

أنحن، بمثل هذا، نحترم العقل ونقدر قواعد الفنون حق قدرها، ونعى معانى ما نقول ونكتب، وما عُليه ۗ نصطلُّح؟ وقبل هذا وذلك، نحفظ لكل فن خصوصيات منجزه ورصيده التاريخي؟

كلا، بلٍ من الواضح أننا - تحت ضغط الأهواء والرغبات الطفولية - نعود إلى بدائية، كـان الوعى باللغة والأدب، وكان الفقه بالبلاغة والنقد، قد ترقى عنها، وتجاوزها منِدُ قرون طويلة، ماضيا نحو فرز الأجناس والمصطلحات وتسمية الأشيباء بأسمائها. وإنما مثل أولئك المخلطين كمن يريد أن يرغم العربي على تصديق أن بغلا استراليا هو حصان عربي أصيل، لا لشيء إلا لأن فيه بعض الشبه بالخيل، متجاهلا معرفة العرب . بالخيل وبأنسابها، أو كُمن يزعُم أن شجرة لبلاب هي محض نخلة

بذلك كان لا بد أن يكون جمهرة مدينية أو هجرية! وعندئذ ستكون بضاعتهم أسوأ في العيون العربية ممن ضرب به المثل، فقيل: إنه (كجالب التمر إلى هجرٍ)؛ لأن جلوبة شعرية كتلك مردودة أصلاً، لا لعدم جودتها؛ بل لأنها مختلفة نوعا عن جنس الشعر. وإن القضية في نهاية المطاف ليست قضية وزن وتقفية فقط، ولا

قضية تفعيلة وتنغيم، ولا قضية موسيقي وإيقاع - ولاً حتى قضية (رؤيــة شعرية)، كما كانت تنظر (مجلة شعر) (-1957 1964)-ولكنها قضية خلط منهاجي، وتخليط اصطلاحي وتدليس نوعي، لتسويق ما ليس تُشعرا - بأي معياًر عربي - شعرا، في زمن استثثر فيه الشعّر أو استشعر النثر، واختلط الدر بالمخشلب (المخشلب: خرز أبيض، يشبه الدر، وليس بدر).

لقد كان الشاعر العربي يؤدي ثلاثة فنون في آن: فن البيآن، وفنّ الموسيقي، وفّن التصوير. فالشاعر

من المبدعين. وذلكُ هُوَ التّحديُّ، الذي ينكص عنه الشعر المزور عن شعر العرب؛ فيأتي مهيض الجناح، مبهوت الفؤاد، يجمجم - ما سئم الناس سماعه - كلاما ضحل الماء، شاحب الرواء، لا وزن له ولا أجنحة. وفي هـذا المساق يبرز سـؤال جوهري: ما علاقة اللغة بالموسيقي، سواء موسيقي الشعر أو بالموسيقي

فأما علاقة اللغة بموسيقي الشعر، فقد سبق بيانها في مقالاتنا في هذا الموضوع، وأما علَّاقة عالم الَّلغة بعالم الموسيقى، فِسؤال في حاجة إلى مزيد من البحث.

أتري الموسيقى تتأثر بطبيعة اللغة، أم تؤثر فيها؟ أإيقاعات الموسيقي العربية نتاج

لغوي، أصِلا، وإن تَأثَرَت المُوسيقى بعوامل أخرى، كما تتأثر اللغة نفسها بمثل ذلك؟ أي أن شخصية الموسيقي العربية هي، إجمالا،

إن البحور الشعرية العربية إنما جاءت عن غناء الكلام المراد أن يكون شعرا. وذلك الغناء لا بد ولد متأثرا ببنية اللغة، مفردة ومركبة. وذلك الغناء، الذي ولد شعريا أساسا، قد حدد الخطوط العريضة لتشكيل الموسيقي العربية، وعمران ما سمى فيما بعد مقامات الغناء العربي. تلك المقامات التي أصبحت أنماطًا تنغيمية عربية لأدّاء أي نص عربي غناء، بما في ذلك تجّويد القرآنّ الكريم والتغنَّى به، وبالقَّياسِ فَإِن ذلك ما يحدث في اللغات الأخرى، وما يمثل ملامح اخْتلاف بعضها عن بعض، في الموسيقى والإيقاعات، وْفَى أَسَاليَّبِ التَّعبيرِ الفني، وخاصة

وليدة اللسان العربى؟

وعليه، يمكن القولِ إن الإيقاعات الموسيقية في أي أمــة من الأمم مرتبطة بإيقاعات لغتها الخاصة، وبحياتها، وبيئتها، وثقافتها، وتاليا بهوية شخصيتها

المائزة بين الأمم، تتطور بتطورها وتتأثر بتأثرها. ومن هناك، وبما أن الشعر هـو أخـص الأجناس الأدبية في تعبيره عن هوية الأمة ومشاعرها وروحها، فإن تجريده من الموسيقي يعني تجريده من نسغه التعبيري عن هوية الأمة، ومشاعرها، وروحها، وبالنتيجة تجريده من شعريته المرتبطة بلغته، وبشخصية أمته. ونعنى بشعريته تلك: الشعرية

التي تمّثل جنسه الخاص: بما هو (شقر)، لا بالمعنى العام للشعرية. والمعنى العام للشعرية هو ما يغرى من ينسبون النثر إلى الشعر، بحجة تلك الشعرية. والشعرية في النثر قائمة منذ الأزل، ومن أبرز النصوص النثرية شعرية القرآن الكريم. وهو المعطى الذي أغرى دجاجلة الماضي، المستتكفين

العرب مما جاء به محمد، لاستغلاله كى يقولوا: إن محمدا شاعر، وما جاء به ضرب من الشعر. غير أن أولئك الذين احترموا العقل، وحذقوا التفريق بين ألوان الكلام، رفضوا هذا الزعم الرخيص: بأن القرآن شعر. وهـو ما لا يرفضه أربــاب قصيدة النثر اليوم، بعد أكثر من ألف وأربع مئة سنةً. إن نظريتُهم، إذن، لتعد ما كان على غرار النص القرآني من الكلام: شعرا! بل منهم من ٍيصّرح بذلك فعلا، وبلا تلجلج: عاداً القرآن شعرا منثورا، على غرار

قصيدة النثر. إلى هذه الدرجة تنحدر نظرية الأدب، ونظرية الأجناس الأدبية، لدى من يظنون أنفسهم أعادوا اكتشاف الشعر في العصر الحديث! أي أنها عادت بهمَّ حليمة إلى أفْكار بدّائية، لا يقول بها إلا مماحك جدلي

مؤدلج، سرعان ما ترفض تهوكه جماعته نفسها، وصحابة فكره عينه؛ لأن مقولته - وإن كانت تخدم قضيتهم، ظاهريا - تفضح جهلهُم بالأنواعُ الأدبِية، وتسقطُ، مصداقيتهم، معرفياً، ونصوصيا، وحجاجياً أيضاً، فليقولوا: هو سحر وساحر، لا شعر وشاعر. ذلك أدني أن لا يرموا بالسفاهة من جمهرة

إنها - كما يتبين مـن هـذا -تُمحلات عتيقة جـدا، ومبادءات بدائية بامتياز، لا على مستوى النصوص فحسب، بل على مستوى الجدل النظرى كذلك، فلا جديد تحت الشعر، إلاّ عميان هرولوا خلف سراب! سراب یکفی أنه غربی، ليغدو في أبصارهم الشرقية مأَّء عذبا فراتاً، يروي العربان، والغربان، وسفن الصحراءً، في آن!.

فنيات فنيات

سهير رمزي: مصر أمانة في عنق الجميع ويجب الحفاظ عليها

دعت الْنُجمة سهير رمزي، جموع الشعب المصري، إلى التكاتف سويا ، مطالبة الجميع بالدعاء للوطن، قائلة (مصر أمانة في عنقنا ويجب الحفاظ عليهاً).

وقالت رمزي إنها بصدد قراءة عملين دراميين في الوقت

ستحسم قرارها خلال الأيام المقبلة.

الحالي، لتُعُوَّدُ من خلال أحدهما للدرّاماُ التَليفزيونيةُ، بعد غياب ما يقرب من 6 أعوام على آخر أعمالها (حبيب وأوضحت سهير رمزي، أنها لم تستقر حتى الآن على عمل محدد من النصين، وتواصل ُقراءتهما، لافَّتة إلَّى أنهَّا

(ديزني) تستعد للجزء الثاني من فيلم (آليس في بلاد العجائب)



يستعد المسئولون في استوديوهات ديزني الأمريكية الشهيرة للإعداد للجزء الثاني لفيلم آليس في بلاد العجائب، المأخوذة قصته من رواية للكاتب لوفيس كارول. ويبدأ المخرج الأمريكي تيم برتون في إعداد الجزء الجديد بعنوان (من الجانب الآخر للمرآة)

الذي يشارك في بطولته الممثل جون ديب، والممثلة ميا فاسيكوفسكا.

نجوم بوليوود كاريشما كابور

الاسم الكامل كاريشما راند راج كابور اسم التدليل : لولو تاريخُ الميلاد : 25 يونيو 1975م / برج هي إعادة عرض لأحداث اليوم، حتى إذا رأت فيلماً تراه ثانية في أحلامها.

التعليم : كانت تدرس الفنون العائلة : الأب Randhir Kapoor / الأم Ba ita Kapoor الأخت / ita Kapoor الحد Raj Kapoor/ الحدة الحالة الاجتماعية : متزوجة لون العينين : أخضر

لون الشعر : بني أول فيلم لها : Prem Qaidi

البنتُ الأولى لكابور التي دخلت عالم الأفلام فالبنات الأُخْرِيات كن مقيَّدات عن دخول عالم

الأفلام ولكن كاريشما كسرت الحاجز وبعدها أختها كارينا كابور. هي ابنة Randhir Kapoor و Babita اللذين أحبهما الجماهير في الستينات وأوائل

السبعينات، وهي حفيدة منظّم العروض الأعظم Raj Kapoor وُحفيدة الممثل المسرحي . Prithvi Raj Kapoor

dral و John Connan الثانوية في القلعة. بعد ذلك انضمت لكلية Sophi College لدراسة الفنون ثم تركتها.

لديها العديد من الألقاب ولكن Lolo الأكثر شيوعاً. أقاربها من الأم حيث ينادونها

والبعض يناديها Lola . وفي الواقع كل تحريفا*ت Lolo* هي كنياتها .

الطبيعة:

في الطبيعة هي انطوائية لكنها تحاول وتتظاهر لأن تكون منفتحة.

تؤمن بـ : الله .. أمها .. العمل

الخرافات التي تعتقد بها :

(القطة التي تعبر الشارع، فردة الحذاء المقلوبة، المرور تحت السلم .. القَّائمة لا نهائية).

أغطية الفراش الحريرية .. العطور .. الصمت.

الكذابين و الناس الذين لا يحترمون عملهم

الحساسيات:

الغبار والمنافقون

ليست فتاة حفلات. في الحقيقة تتفاداهم قدر المستطاع، تحب النوم في وقت مبكر وهي تشاهد التلفزيون أو تستمع إلى موسيقى هادئة لكنها تنهض متأخرة.

> لا تتواصل مع الناس إذا بدت قلقّة. مزاجها الأسوأ في الصباح إذا استيقظت من النوم تعلق الجميع علَّى الحائطُ إذا كانت في حالة شديدة العصبية. تريد كل شيء في لحِظة. موظفوها وعائلتها يكرهوتُها فَّي أوقات الصباح. الرغبات: أن تكون امـرأة مستقلة، تربد

أن تدعى باسم امرأة ذات عزيمة حلمها أن تدخل مجال الأعمال

لاحقا لكنها ستكون مرتبطة بالأفلام. تحب أن تكون في صناعة الأفلام ، مهما يكون عملها.

عندما تكون حرة تحب الـرقـص إلا أنها تشغل الموسيقى في غرفتها وترقص حتى تقع! حيث تصرخ أمها في أغلبً الأحيان من الخارج لتطلب منها فتح الباب.



المسائل التي تشعر بقوة حيالها:

الأيتام وصناَّعة السينما.. تريد لكل الأيتام

في العالم أن يكون عندهم بيت وتريد لصناعة

لديها القليل جداً من الأصدقاء ممن يريحونها

الأقلام أنّ تحرز مرتبة الصنّاعة المستقلة.

ويهتمون بها ويعملون أي شيء لها.